



KUMSP00U78GQ

**SMLOUVA****o poskytnutí návratné finanční výpomoci z Fondu sociálních služeb**

MORAVSKOSLEZSKÝ KRAJ - KRAJSKÝ ÚŘAD		
ČÍSLO SMLOUVY (DODATKU) -1-		
00041 poř. číslo	2018 rok	SDE zkr. odb.

**I.  
SMLUVNÍ STRANY****1. Moravskoslezský kraj**

se sídlem: 28. října 117, 702 18 Ostrava

zastoupen:

**Jiřím Navrátillem**

náměstkem hejtmána kraje

IČO: 70890692

DIČ: CZ70890692

bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.

číslo účtu: 2112819765/2700

(dále jen „poskytovatel“)

a

**2. SPOLEČNĚ-JEKHETANE, o.p.s.**

se sídlem: U Tiskárny 515/3, 702 00 Ostrava

zastoupen: Mgr. Helenou Balabánovou, ředitelkou

IČ: 68145209

DIČ: CZ68145209

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.; č. ú. 1662520309/0800

(dále jen „příjemce“)

**II.  
ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ**

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Návratná finanční výpomoc je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.
3. Smluvní strany prohlašují, že pro právní vztah založený touto smlouvou jsou stejně jako ustanovení této smlouvy právně závazná ustanovení obsažená ve vyhlášeném Programu pro poskytování návratných finančních výpomocí z Fondu sociálních služeb v roce 2018 schváleném radou kraje usnesením č. 19/1764 ze dne 29. 8. 2017 (dále jen „Program“).
4. Neoprávněné použití návratné finanční výpomoci nebo zadržení peněžních prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.

**III.  
PŘEDMĚT SMLOUVY**

1. Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek účelově určenou návratnou finanční výpomoc a závazek příjemce tuto návratnou finanční výpomoc přijmout, užít a vrátit zpět na účet poskytovatele v souladu s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

**IV.  
ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE NÁVRATNÉ FINANČNÍ VÝPOMOCI**

1. Poskytovatel podle této smlouvy poskytne příjemci návratnou finanční výpomoc ve výši 1.661.000,-- Kč (slovy jedenmilionšestsetšedesátjedentisíc korun českých) účelově určenou k úhradě uznatelných nákladů sociálních služeb (dále jen „služby“) vymezených v čl. VI této smlouvy. Na jednotlivé služby bude návratná finanční výpomoc poskytnuta takto:  
služba **KLUB-KO**, reg. č. 2355270, částka ve výši 254.000,-- Kč,  
služba **Nízkoprahové zařízení pro děti a mládež SPOLEČNĚ-JEKHETANE**, reg. č. 3256866, částka ve výši 634.000,-- Kč,  
služba **Občanská poradna SPOLEČNĚ-JEKHETANE**, reg. č. 5344963, částka ve výši 310.000,-- Kč,  
služba **Terénní programy SPOLEČNĚ-JEKHETANE**, reg. č. 9760673, částka ve výši 463.000,-- Kč.
2. Příjemce podle této smlouvy vrátí poskytovateli přijatou návratnou finanční výpomoc v plné výši ve stanoveném termínu.
3. Účelem poskytnutí návratné finanční výpomoci je podpora realizace služeb za podmínek stanovených v této smlouvě.

**V.  
ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN**

1. Poskytovatel se zavazuje poskytnout příjemci návratnou finanční výpomoc převodem na účet příjemce uvedený v čl. I této smlouvy jednorázovou úhradou ve výši 1.661.000,-- Kč (slovy jedenmilionšestsetšedesátjedentisíc korun českých) ve lhůtě do 30 dnů ode dne nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Příjemce se zavazuje při použití peněžních prostředků splnit tyto podmínky:
  - a) řídit se při použití poskytnuté návratné finanční výpomoci touto smlouvou, podmínkami Programu a právními předpisy,
  - b) použít poskytnutou návratnou finanční výpomoc v souladu s jejím účelovým určením dle čl. IV této smlouvy a pouze k úhradě uznatelných nákladů vymezených v čl. VI této smlouvy,
  - c) vrátit poskytnutou návratnou finanční výpomoc zpět do Fondu sociálních služeb jednorázově nejpozději **do 15. 6. 2018, nestanoví-li tato smlouva jinak**. Rozhodným okamžikem vrácení finančních prostředků návratné finanční výpomoci zpět je den jejich připsání na účet poskytovatele,
  - d) v případě, že poskytování služby nezahájí, přeruší nebo předčasně ukončí, případně bude vydáno rozhodnutí o zrušení registrace dle § 82 odstavce 3 zákona č. 108/2006., o sociálních službách, ve znění pozdějších předpisů, nebo bude rozhodnuto o výstupu sociální služby z krajské sítě sociálních služeb, která je součástí Střednědobého plánu rozvoje sociálních služeb v Moravskoslezském kraji na léta 2015 – 2020, do 10 kalendářních dnů ohlásit tuto skutečnost administrátorovi písemně na formuláři Hlášení změn v poskytování sociální služby a následně vrátit příslušnou část návratné finanční výpomoci vztahující se k uvedené službě zpět na účet poskytovatele do 30 kalendářních dnů ode dne ohlášení, nejpozději však do 30 kalendářních dnů ode dne, kdy byl toto ohlášení povinen učinit. Rozhodným okamžikem vrácení finančních prostředků návratné finanční výpomoci zpět na účet poskytovatele je den jejich připsání na účet poskytovatele,
  - e) nepřevést poskytnutou návratnou finanční výpomoc na jiný právní subjekt.
3. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na něž byla návratná finanční výpomoc poskytnuta:
  - a) řídit se při vyúčtování poskytnuté návratné finanční výpomoci touto smlouvou, podmínkami Programu a právními předpisy,

- b) zrealizovat projekt vlastním jménem, na vlastní účet a na vlastní odpovědnost a naplnit účelové určení dle čl. IV této smlouvy,
- c) dosáhnout stanoveného účelu, tedy poskytovat služby v době od 1. 1. 2018 do 15. 6. 2018,
- d) na požádání umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů týkajících se projektu,
- e) předložit poskytovateli nejpozději do 30. 6. 2018 závěrečné vyúčtování poskytnuté návratné finanční výpomoci, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. e) zákona č. 250/2000 Sb., na předepsaných formulářích dle Programu, úplné a bezchybné, včetně čestného prohlášení osoby oprávněné jednat za příjemce o úplnosti, správnosti a pravdivosti závěrečného vyúčtování. Závěrečné vyúčtování se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podáním na podatelně krajského úřadu,
- f) řádně v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k poskytnuté návratné finanční výpomoci,
- g) umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté návratné finanční výpomoci, jejich použití dle účelového určení stanoveného touto smlouvou, provedení kontroly faktické realizace činnosti na místě a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady. Kontrola na místě bude dle pokynu poskytovatele provedena v sídle příjemce nebo v sídle poskytovatele,
- h) při peněžních operacích dle této smlouvy převádět peněžní prostředky na účet poskytovatele uvedený v čl. I této smlouvy a při těchto peněžních operacích vždy uvádět variabilní symbol 1817798069,
- i) neprodleně, nejpozději však do 30 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o všech změnách souvisejících s čerpáním poskytnuté návratné finanční výpomoci či identifikačními údaji příjemce. V případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy nebo potvrzením peněžního ústavu. Z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
- j) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o vlastní přeměně nebo zrušení s likvidací, v případě přeměny i o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy.

## **VI. UZNATELNÝ NÁKLAD**

1. „Uznatelným nákladem“ je náklad, který splňuje všechny níže uvedené podmínky:
  - a) vznikl a byl příjemcem uhrazen v období **od 1. 1. 2018 do 15. 6. 2018**,
  - b) byl vynaložen v souladu s účelovým určením na služby uvedené v čl. IV této smlouvy, podmínkami Programu a ostatními podmínkami této smlouvy a
  - c) vyhovuje zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona o finanční kontrole.
2. Všechny ostatní náklady vynaložené příjemcem jsou považovány za náklady neuznatelné.

## **VII. VEŘEJNÁ PODPORA**

1. Příjemce byl na základě usnesení zastupitelstva kraje č. 17/1738 ze dne 17. 12. 2015 a usnesením č. 16/1604 ze dne 25. 9. 2015 pověřen poskytovatelem výkonem služby v obecném hospodářském zájmu dle Rozhodnutí Komise č. 2012/21/EU ze dne 20. prosince 2011 o použití čl. 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu (dále jen „Rozhodnutí Komise“) a příjemce na sebe vzal závazek poskytovat tuto službu za podmínek uvedených ve Smlouvě o závazku veřejné služby a vyrovnávací platbě za jeho výkon uzavřené dne 28. 12. 2015, ev. č. 03583/2015/SOC (dále jen „Smlouva o závazku veřejné služby“). Službou v obecném hospodářském zájmu se rozumí činnosti uvedené v Příloze č.

1. Smlouvy o závazku veřejné služby v rozsahu zařazeném do základní krajské sítě sociálních služeb, schválené radou kraje.
2. Příjemce bere na vědomí, že poskytnutí návratné finanční výpomoci dle této smlouvy je veřejnou podporou dle Rozhodnutí Komise a výše této veřejné podpory bude zohledněna při posuzování vyrovnávací platby za příslušný kalendářní rok.
3. Výše veřejné podpory je vypočtena jako rozdíl mezi výší bezúročné návratné finanční výpomoci a průměrnou cenou běžného úvěru poskytnutého bankami na bankovním trhu, dle úrokových sazeb korunových úvěrů poskytnutých bankami nefinančním podnikům v ČR (nové obchody) u úvěrů s objemem do 7,5 mil. Kč, floatingem a fixací sazby do 1 roku včetně, dle údajů zveřejněných Českou národní bankou, a to ke dni posledního zveřejnění údajů České národní banky před datem podání žádosti o návratnou finanční výpomoc.
4. Výše veřejné podpory vypočtená dle přechozího odstavce činí maximálně 21.943,66 Kč. Skutečná výše veřejné podpory bude poskytovatelem vypočtena na základě předloženého závěrečného vyúčtování za dobu poskytnuté návratné finanční výpomoci a písemně sdělena příjemci bez zbytečného odkladu po kontrole závěrečného vyúčtování poskytnuté návratné finanční výpomoci.

### VIII. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Případné změny a doplňky této smlouvy budou smluvní strany řešit písemnými, vzestupně číslovanými dodatky k této smlouvě, které budou výslovně za dodatky této smlouvy označeny.
2. Tato smlouva se vyhotovuje ve třech stejnopisech s platností originálu, z nichž dva obdrží poskytovatel a jeden příjemce.
3. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem, kdy vyjádření souhlasu s obsahem návrhu dojde druhé smluvní straně, pokud zákon č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, nestanoví jinak. V takovém případě nabývá smlouva účinnosti uveřejněním v registru smluv.
4. Smluvní strany shodně prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně a že se dohodly o celém jejím obsahu, což stvrzují svými podpisy.
5. Obě smluvní strany berou na vědomí a výslovně souhlasí s tím, že smlouva včetně případných dodatků bude zveřejněna na oficiálních webových stránkách poskytovatele.
6. Vztahuje-li se na tuto smlouvu včetně případných dodatků povinnost uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, zajistí její uveřejnění poskytovatel.
7. Doložka platnosti právního jednání dle § 23 zákona č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů:

O poskytnutí návratné finanční výpomoci a uzavření této smlouvy rozhodlo zastupitelstvo kraje svým usnesením č. 6/626 ze dne 14. 12. 2017.

V Ostravě dne: 08.01.2018

[Redacted signature]

za poskytovatele

Jiří Navrátil  
na základě pověření  
hejtmána kraje



V Ostravě dne: 16.12.2017

[Redacted signature]

za příjemce

Mgr. Helena Balabánová  
ředitelka

SPOLČNĚ - JERKHELANE, O.P.S.  
U Tiskárny 5115 702 00 OSTRAVA  
tel. 495 103 029 IČ 01145209

*Handwritten initials*